FOREVER
EVIL

FOREVER EVIL

GEOFF **JOHNS**
yazar

DAVID **FINCH**
çizer

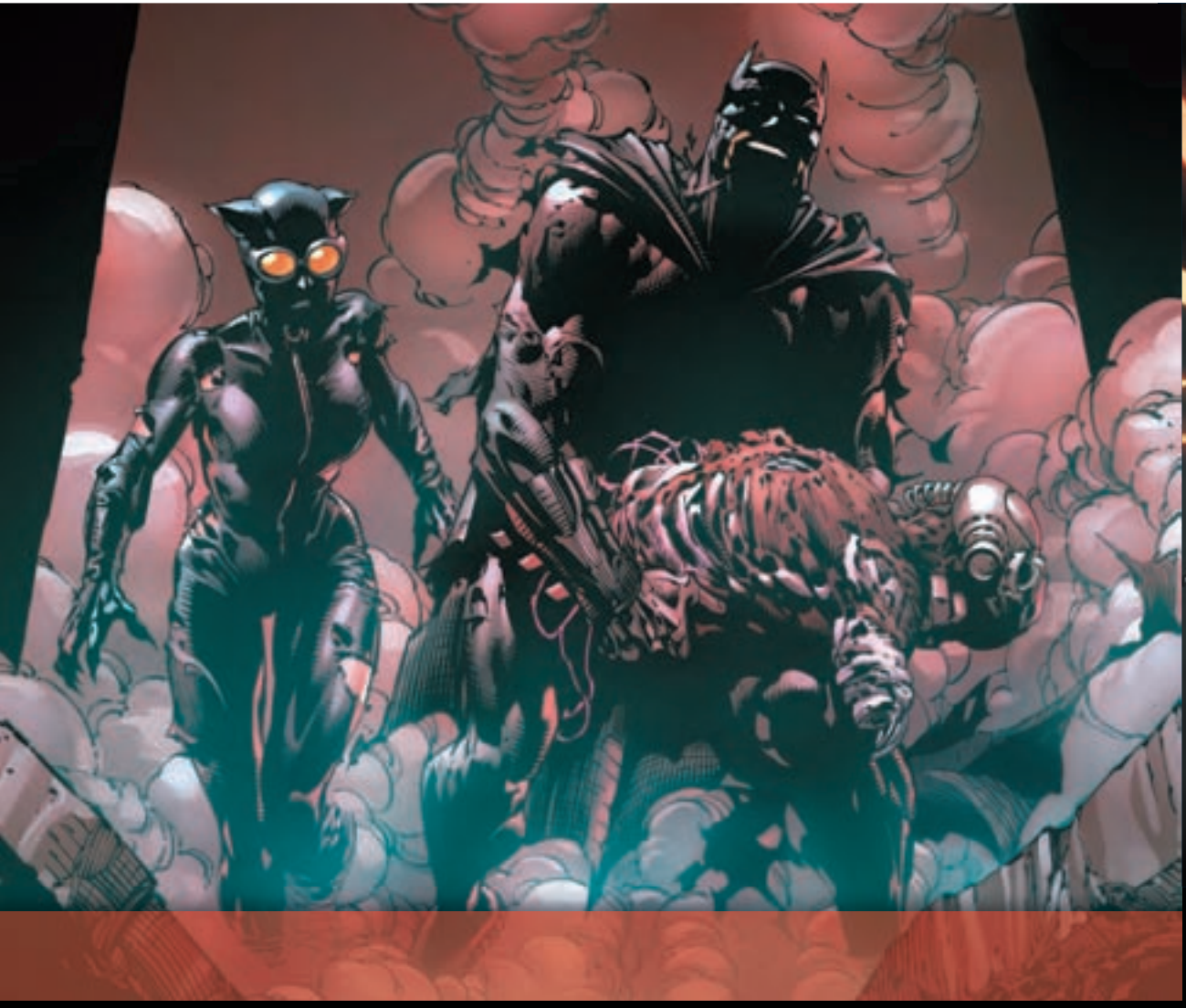
RICHARD **FRIEND**
çinileme

SONIA **OBACK**
renklendiren

ROB **LEIGH**
CARLOS M. **MANGUAL**
kaligrafi

DAVID **FINCH**, RICHARD **FRIEND** & SONIA **OBACK**
kapak çizerleri

SUPERMAN yaratıcıları JERRY **SIEGEL** ve JOE **SHUSTER**
Jerry Siegel ailesiyle yapılan özel anlaşma aracılığıyla.



Yapı Kredi Yayınları - 4753

Forever Evil
Özgün adı: Forever Evil
Çeviren: Anıl Bilge

Editör: Hazel Bilgen
Düzelti: Filiz Özkan

Grafik uygulama: Hasan Fırat

Baskı: Mega Basım Yayın San. ve Tic. A.Ş.
Cihangir Mah. Güvercin Cad. No: 3/1 Baha İş Merkezi
A Blok Kat: 2 34310 Haramidere / İstanbul
Telefon: (0 212) 412 17 00
Sertifika No: 12026

1. baskı: İstanbul, Aralık 2016
ISBN 978-975-08-3859-0

Çeviriye temel alınan baskı: Forever Evil, 2014

FOREVER EVIL
Compilation, cover, and all new material Copyright © 2016 DC Comics. All Rights Reserved.
Originally published in the US in single magazine form in FOREVER EVIL 1-7 © 2013, 2014 DC Comics. All Rights Reserved.

Original U.S. editor(s): Brian Cunningham Editör – Orijinal Seri Katie Durré Yardımcı Editör – Orijinal Seri Peter Hamboussi Editör – Robbin Brosterman Tasarım Direktörü.
All characters, their distinctive likenesses and related elements featured in this publication are trademarks of DC Comics. The stories, characters and incidents featured in this publication are entirely fictional. DC Comics does not read or accept unsolicited submissions of ideas, stories or artwork.

Yapı Kredi Kültür Sanat Yayıncılık Ticaret ve Sanayi A.Ş., 2015
Sertifika No: 12334
Bu kitabın telif hakları Akan Ajans aracılığıyla alınmıştır.

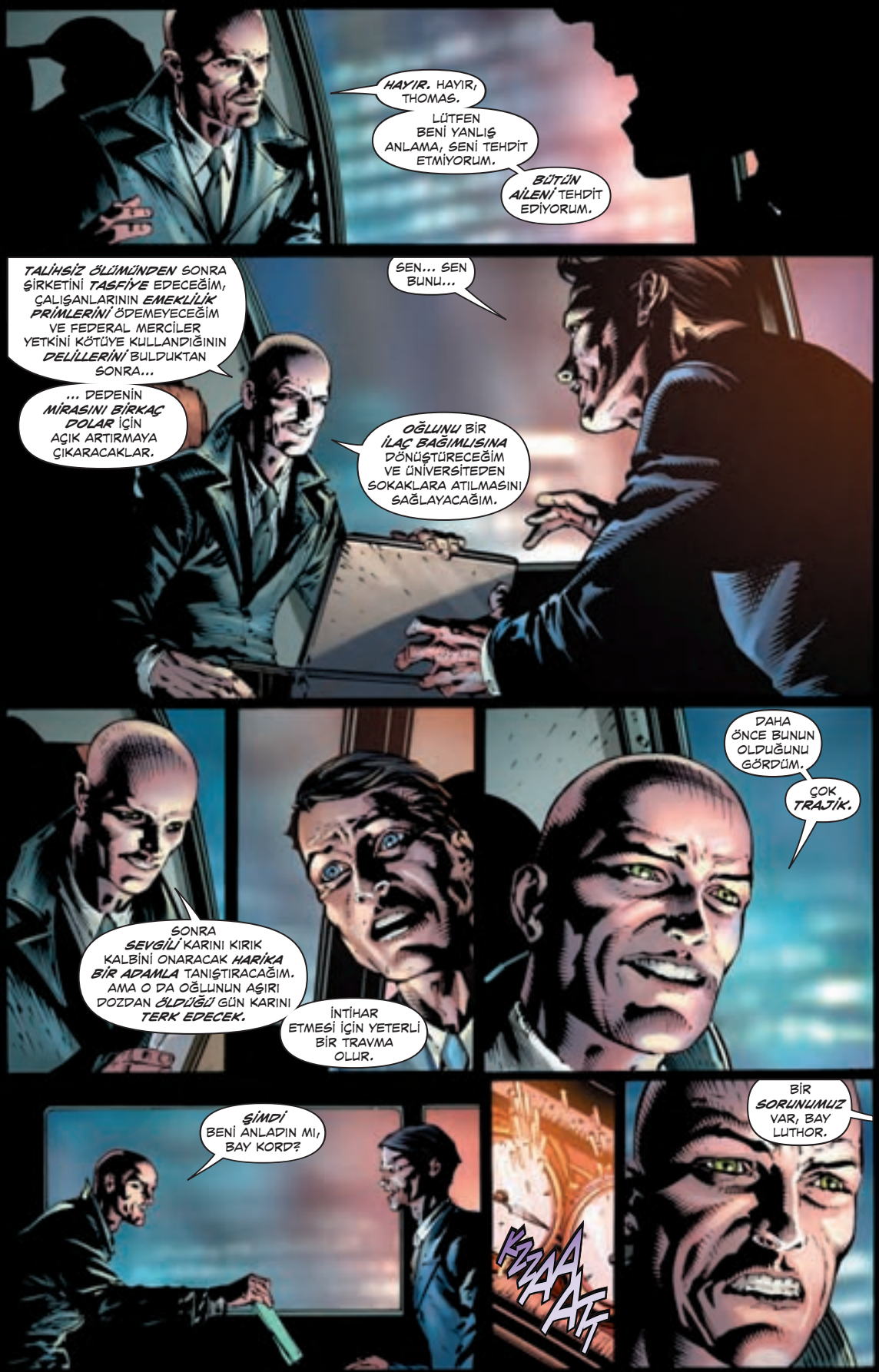
Bütün yayın hakları saklıdır.
Kaynak gösterilerek tanıtım için yapılacak kısa alıntılar dışında yayıncının yazılı izni olmaksızın hiçbir yolla çoğaltılamaz.

Yapı Kredi Kültür Sanat Yayıncılık Ticaret ve Sanayi A.Ş.
Kemeraltı Caddesi No: 4 Karaköy Palas Kat: 2-3 Karaköy
34425 İstanbul
Telefon: (0 212) 252 47 00 (pbx) Faks: (0 212) 293 07 23
http://www.ykykultur.com.tr
e-posta: ykykultur@ykykultur.com.tr
İnternet satış adresi: http://alisveris.yapikredi.com.tr

Yapı Kredi Kültür Sanat Yayıncılık PEN International Publishers Circle üyesidir.

BİR ZAMANLAR AĞAÇTA KALMIŞ BİR KEDİYİ KURTARMIŞTIM.
KIZ KARDEŞİMİN KEDİSİ ELBOW NEHRİ'NİN ÜZERİNE SARKAN YAŞLI BİR AKMEŞE AĞACINA ÇIKMIŞ VE ORADA MAHSUR KALMIŞTI.
LENA'NIN ARALIKSIZ YALVARMALARIYLA HAYVANI KURTARMAK İÇİN TIRMANMAYA BAŞLADIM.
KÖŞEYE SIKIŞMIŞ HAYVANA ELİMİ UZATTIĞIMDA HER KÖŞEYE SIKIŞMIŞ HAYVAN GİBİ DAVRANDI: SALDIRDI.
BENİ TIRMALADI.
BEN DE ONU NEHRE ATTIM.
ANLAMAMIŞTI.
BEN SADECE ONU KURTARMAYA ÇALIŞIYORDUM.
BAŞARIMIN SIRRI NEDİR?

HİKAYESİNİ METROPOLİS SİLUETİ BOYUNCA İNŞA ETTİĞİM, YENİLEDİĞİM VE SATIN ALDIĞIM BÜTÜN BİNALARDA OKUYABİLİRSİN.
ARTIK BÜTÜN SUÇLAMALARDAN AKLANDIĞIM İÇİN GÖREBİLDİĞİN HER ŞEYİN *YÜZDE DOKSANI* TEKRAR LEXCORP'A AİT.
ANLAŞILAN YİNE *YÜKSEKLERDE* UÇUYORSUN.
UÇMAYI SEVER MİSİN, THOMAS?
UÇMAK TERCİH ETTİĞİM BİR ULAŞIM BİÇİMİ DEĞİLDİR. İLK KEZ BİR HELİKOPTERE BİNİYORUM.
EVET, HATTA CHICAGO'NUN DIŞINA BİLE ÇOK AZ ÇIKTIN.
AMA SEN VE BEN BUNU DEĞİŞTİRECEĞİZ, *DEĞİL Mİ* THOMAS?
TELEFONDA SÖYLEDİĞİM GİBİ, TEKLİFİNİZDEN ONUR DUYDUM VE BU DAVETİNİZ İÇİN DE TEŞEKKÜR EDERİM AMA ŞİRKETİMİ SİZE SATAMAM, BAY LUTHOR.
SANA *HAYATININ FIRSATINI* SUNUYORUM, THOMAS. DEĞERİNİN *İKİ KATINI* VERECEĞİM.
NAKİT PARAYLA.
ERKENDEN EMEKLİ OLUP YENİ TEKNOLOJİ GELİŞTİRMEYİ DERT ETMEKTEN KURTULABİLİRSİN. *AİLENE* ODAKLANABİLİRSİN.
KORD ENDÜSTRİLERİ BENİM AİLEM.
SATAMAM. SATMAYACAĞIM.
BU ŞİRKETİ DEDEM KURDU, SONRA ANNEM YÖNETTİ, ŞİMDİ DE BEN YÖNETİYORUM. VE BİR GÜN *OĞLUMA* KALACAK.
NEDEN ŞİRKETİMLE BU KADAR İLGİLENİYORSUNUZ?
İNSANLARIN *"EN GÜÇLÜNÜN HAYATTA KALMASI"* İFADESİNİ YANLIŞLIKLA CHARLES DARWIN İLE İLİŞKİLENDİRDİKLERİNİ AMA ASLINDA ONUN FİLOZOF HERBERT SPENCER'A AİT OLDUĞUNU BİLİYOR MUYDUN? O, DARWIN'İN "TÜRLERİN KÖKENİ" KİTABI ÜZERİNE YAPTIĞI ANALİZDEN SONRA TEORİLERİNİ HAYATIN BÜTÜN ALANLARINA UYGULAMIŞTIR, MESELA EKONOMİYE.
NE?
HELİKOPTERLERDEN BİR SÜRÜ İNSAN *DÜŞER.*
ANLAMADIM?
KAZALAR OLUR THOMAS.
KAZALAR *GERÇEKTEN* OLUR, BAY LUTHOR.
BENİ *TEHDİT* Mİ EDİYORSUNUZ?


HAYIR. HAYIR, THOMAS.
LÜTFEN BENİ YANLIŞ ANLAMA, SENİ TEHDİT ETMİYORUM.
BÜTÜN AİLENİ TEHDİT EDİYORUM.
TALİHSİZ ÖLÜMÜNDEN SONRA ŞİRKETİNİ TASFİYE EDECEĞİM, ÇALIŞANLARININ EMEKLİLİK PRİMLERİNİ ÖDEMEYECEĞİM VE FEDERAL MERCİLER YETKİNİ KÖTÜYE KULLANDIĞININ DELİLLERİNİ BULDUKTAN SONRA...
... DEDENİN MİRASINI BİRKAÇ DOLAR İÇİN AÇIK ARTIRMAYA ÇIKARACAKLAR.
SEN... SEN BUNU...
OĞLUNU BİR İLAÇ BAĞIMLISINA DÖNÜŞTÜRECEĞİM VE ÜNİVERSİTEDEN SOKAKLARA ATILMASINI SAĞLAYACAĞIM.
SONRA SEVGİLİ KARINI KIRIK KALBİNİ ONARACAK HARİKA BİR ADAMLA TANIŞTIRACAĞIM. AMA O DA OĞLUNUN AŞIRI DOZDAN ÖLDÜĞÜ GÜN KARINI TERK EDECEK.
İNTİHAR ETMESİ İÇİN YETERLİ BİR TRAVMA OLUR.
DAHA ÖNCE BUNUN OLDUĞUNU GÖRDÜM.
ÇOK TRAJİK.
ŞİMDİ BENİ ANLADIN MI, BAY KORD?
KZZAAAT
BİR SORUNUMUZ VAR, BAY LUTHOR.

BÜTÜN ŞEHİR KARARDI!
İMDAT! İMDAT!
BURASI LEX-SOAR 6! GÜCÜMÜZÜ KAYBETTİK!
DÜŞÜYORUZ!
BURNU KALDIR GERİ ZEKÂLI!

BOOM

NNG.
BA-LINK
BA-LINK
BA-LINK
BU DÜNYA BİZİM
BU DÜNYA BİZİM
BU DÜNYA BİZİM
"METROPOLİS KARARTILDI."

YOLA ÇIKTIM, GRID.
BUNDAN SONRA SIRADA GOTHAM VAR.
BİR SAAT İÇİNDE DÜNYA'DAKİ GÜÇ VE İLETİŞİM KONTROLÜMÜZDE OLACAK.
İYİ GÜNLER.

EVİNE HOŞ GELDİN, NIGHTWING.
GELİŞİMİ İZLEDİN.
EVET. VE BEN İZLEDİYSEM...
BATMAN DE İZLEDİ. BİLİYORUM.
SADECE MR. ZSASZ'I POLİSE TESLİM ETMEYE GELDİM. CHICAGO'YA GERİ DÖNECEĞİM.
ZSASZ'IN ORADA NE İŞİ VARDI?
KOLLARINDA ÜÇ TAŞ OYUNU OYNUYORDU. HER KURBANI İÇİN BİR ÇİZİK. NEDEN? BİLMİYORUM.
BİR DELİNİN ZİHNİNİN NASIL ÇALIŞTIĞINI HİÇBİR ZAMAN ANLAMAYACAĞIM.
SANKİ BAŞKA BİRİNDEN KONUŞUYORMUŞ GİBİSİN.
GOTHAM'DA DELİ ÇOK.
BAŞIMIZDAN ÇOK ŞEY GEÇTİ, ÖZELLİKLE DE SON ZAMANLARDA. JOKER GİBİ BİR MANYAĞIN YALANLARININ BİZİ BRUCE'TAN UZAKLAŞTIRMASINA İZİN VERDİK.
MASKELER OLMADAN BULUŞALIM. ÖYLESİ HER ZAMAN DAHA İYİ.
BRUCE İLE YÜZLEŞMEK BATMAN İLE YÜZLEŞMEKTEN DAHA KOLAY.
BENİM İÇİN Mİ YANİ?
HEPİMİZ İÇİN...
VUUUUUUUUM
BU DÜNYA BİZİM.
AAHH!

BATGIRL?
FWOOOSHH
BATGIRL ORADA MISIN?
ARKHAM TIMARHANESİ?
BİR HAPİSHANE Mİ?
RANK
NE GARİP.
CHOOMM
BATGIRL, BENİ DUYUYORSAN ARKHAM'DA ÇOK BÜYÜK BİR SORUN VAR. BİRİSİ ÇIPLAK ELLERİYLE KAPISINI PARÇALADI.
BATMAN'İN LEAGUE'E HABER VERMESİNİ SAĞLA. BEN NE YAPABİLECEĞİME BAKA...